

P0056U

GB Travel Adaptor with USB	3
CZ Cestovní adaptér s USB	6
SK Cestovný adaptér s USB	9
PL Adapter podróżny z USB	12
HU Utazó adapter USB-vel	15
SI Potovalni adapter z USB	18
RS HR BA ME Putni adapter s USB-om	21
DE Reiseadapter mit USB	24
UA Дорожній адаптер з USB	27
RO MD Adaptor de călătorie cu USB	30
LT Kelioninis adapteris su USB	34
LV Ceļojumu adapteris ar USB	37

EE Reisadapter USB-га.....	40
BG Адаптер за пътуване с USB.....	43
FR BE Adaptateur de voyage avec USB.....	46
IT Adattatore da viaggio con USB.....	49
NL Reisadapter met USB	53
ES Adaptador de viaje con USB	56
PT Adaptador de viagem com USB.....	59
GR CY Ταξιδιωτικός αντάπτορας με USB ...	62
SE Reseadapter med USB	66
FI Matka-adapteri USB:llä.....	69
DK Rejseadapter med USB.....	72

www.emos.eu



GB | Travel Adaptor with USB

Safety Instructions and Warnings



Read the user manual before using the device.



Follow the safety instructions stated in the manual.

- The travel adaptor is used for connecting Schuko plugs (Germany, Hungary, Slovenia, etc.) or French plugs (Czech Republic, Slovakia, Poland, etc.) to socket systems in the USA, Great Britain, Japan, China, Australia, etc.
- Before connecting the appliance to the mains, it is essential to compare the mains voltage and the appliance voltage – the adaptor is not designed to change the voltage or current. The electrical voltage of the appliance must be identical to the electrical voltage of the mains to which the appliance will be connected.
- To use, first connect the adaptor to the socket and then connect the appliance plug. To disconnect, follow the steps in reverse order. Only connect standardised plugs to the adaptor. Do not connect separate wires, clips, etc.

- For use in dry areas only.
- Intended for temporary use. Disconnect from the mains after use.
- The adaptor is not intended for use by persons whose physical, sensory or mental disability or lack of experience and expertise prevents its safe use, unless they are supervised or instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should not be allowed to play with the adaptor.

Technical Parameters

Type: PRO Light USB AC45PD

Maximum load:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2.4 A (max. 20 W)

Double Port Output (A + C): max. 24 W shared

Average active efficiency: 89.9 %

Efficiency at low load (10 %): 80.0 %

Input power at no load: 0.05 W

Replacing the Fuse

Slow-blow pico fuse (glass or ceramic):

T 7 A – 250 V AC, 6.3 × 25.4 mm

Warranty and Limitation of Liability

This product has been developed to meet international safety requirements. The user must handle the product with the necessary care and caution. The warranty expires 24 months after the date of purchase and is limited exclusively to the replacement of the defective product. With the exception of replacing a defective product during the warranty period, WorldConnect AG shall under no circumstances be liable for any direct, indirect and/or consequential damages caused by (i) a defective product, (ii) force majeure, (iii) misuse of the product beyond its intended purpose, (iv) use contrary to the instruction manual. The company is not liable for lost profits, downtimes, loss of data, and other losses and/or damages arising from the proper use or misuse of the product.

CZ | Cestovní adaptér s USB

Bezpečnostní pokyny a upozornění



Před použitím zařízení prostudujte návod k použití.



Dbejte bezpečnostních pokynů uvedených v tomto návodě.

- Cestovní adaptér slouží jako redukce pro připojení vidlic Schuko (Německo, Maďarsko, Slovinsko atd.) nebo French (Česká rep., Slovensko, Polsko atd.) ke systémům zásuvek v USA, Velké Británii, Japonsku, Číně, Austrálii apod.
- Před připojením spotřebiče k napájecí síti je nezbytně nutné porovnat elektrické napětí napájecí sítě a elektrické napětí spotřebiče – adaptor neslouží pro změnu elektrického napětí a proudu. Elektrické napětí spotřebiče musí být totožné s elektrickým napětím napájecí sítě, do které bude spotřebič připojený.
- Při použití nejprve připojte adaptor k zásuvce a následně připojte vidlici spotřebiče. Při odpojování postupujte v opačném pořadí jako při připojování. Do adaptoru

připojujte pouze standardizované vidlice. Nepřipojujte samostatné vodiče, sponky atd.

- Pouze pro použití v suchých oblastech.
- Určeno k dočasnému použití. Po použití odpojte od napájecí sítě.
- Adaptor není určen osobám, jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabraňuje v jeho bezpečném používání, pokud na ně nebude dohlíženo nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití spotřebiče osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Dětem by nemělo být dovoleno si s adaptorem hrát.

Technické parametry

Typ: PRO Light USB AC45PD

Maximální zátěž:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Double Port Output (A + C): max. 24 W shared

Průměrná aktivní účinnost: 89,9 %

Účinnost při nízkém zatížení (10 %): 80,0 %

Příkon bez zátěže: 0,05 W

Výměna pojistky

Pomalá jemná pojistka (skleněná nebo keramická):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Záruka a omezení odpovědnosti

Tento výrobek byl vyvinut tak, aby splňoval mezinárodní požadavky na bezpečnost. Uživatel musí s výrobkem zacházet s nutnou obezřetností a opatrností. Záruka zaniká po 24 měsících od data zakoupení a omezuje se výhradně na výměnu vadného výrobku. S výjimkou výměny vadného výrobku během záruční doby společnost WorldConnect AG za žádných okolností neručí za přímé, nepřímé a/nebo následné škody, které byly zapříčiněny (i) vadným výrobkem, (ii) vyšší mocí, (iii) zneužitím výrobku mimo rámec jeho určení, (iv) použitím v rozporu s návodem k použití. Je vyloučeno jakékoliv ručení za ušlý zisk, prostoje, ztrátu dat a také za jiné ztráty a/nebo škody vzniklé v důsledku řádného používání nebo zneužití výrobku.

SK | Cestovný adaptér s USB

Bezpečnostné pokyny a upozornenia



Pred používaním zariadenia si prečítajte návod na používanie.



Dodržiavajte bezpečnostné pokyny uvedené v tomto návode.

- Cestovný adaptér slúži ako redukcia na pripojenie zástrčiek Schuko (Nemecko, Maďarsko, Slovinsko atď.) alebo francúzskych zástrčiek (Česká republika, Slovensko, Poľsko atď.) do zásuvkových systémov v USA, Veľkej Británii, Japonsku, Číne, Austrálii atď.
- Pred pripojením spotrebiča k elektrickej sieti je nevyhnutné porovnať napätie elektrickej siete a napätie spotrebiča – adaptér nie je určený na zmenu napätia ani prúdu. Elektrické napätie spotrebiča musí byť zhodné s elektrickým napätím elektrickej siete, ku ktorej bude spotrebič pripojený.
- Pri používaní najskôr pripojte adaptér do zásuvky a potom pripojte zástrčku spotrebiča. Na odpojenie postupujte v

opačnom poradí než pri pripojení. K adaptéru pripájajte iba štandardné zástrčky. Nepripájajte samostatné vodiče, svorky atď.

- Určené iba na používanie v suchých priestoroch.
- Určené na dočasné použitie. Po použití odpojte od elektrickej siete.
- Adaptér nie je určený na používanie osobami, ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť alebo nedostatok skúseností a znalostí bráni v bezpečnom používaní, ak nie sú pod dohľadom alebo neboli riadne poučené o používaní spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Deti sa nesmú hrať sa s adaptérom.

Technické údaje

Typ: PRO Light USB AC45PD

Maximálne zaťaženie:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5 – 20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5 – 9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Dva výstupné porty (A + C): max. 24 W, zdieľané

Priemerná aktívna účinnosť: 89,9 %

Účinnosť pri nízkom zaťažení (10 %): 80,0 %

Príkon bez zaťaženia: 0,05 W

Výmena poistky

Pomalá poistka (sklenená alebo keramická):

T 7 A – 250 V (AC), 6,3 × 25,4 mm

Záruka a obmedzenie zodpovednosti

Tento produkt bol vyvinutý tak, aby spĺňal medzinárodné bezpečnostné požiadavky. Používateľ musí produkt používať starostlivo a opatrne. Záruka uplynie 24 mesiacov po dátume nákupu a obmedzuje sa výlučne na výmenu chybného produktu. S výnimkou výmeny chybného produktu počas záručnej doby spoločnosť WorldConnect AG v žiadnom prípade nezodpovedá za priame, nepriame a/alebo následné škody spôsobené (i) chybným produktom, (ii) vyššou mocou, (iii) nesprávnym používaním produktu nad rámec jeho určeného účelu, (iv) používaním v rozpore s návodom na používanie. Akákoľvek zodpovednosť za ušlý zisk, prestoje, stratu údajov a iné straty a/alebo škody vyplývajúce z riadneho používania alebo nesprávneho používania produktu je vylúčená.

PL | Adapter podróżny z USB

Zasady bezpieczeństwa i ostrzeżenia



Przed użyciem urządzenia należy zapoznać się z instrukcją obsługi.



Należy przestrzegać zasad bezpieczeństwa zawartych w niniejszej instrukcji.

- Adapter podróżny służy jako przejściówka do podłączenia wtyczek Schuko (Niemcy, Węgry, Słowenia itp.) lub French (Czechy, Słowacja, Polska itp.) do gniazdek elektrycznych w USA, Wielkiej Brytanii, Japonii, Chinach, Australii itp.
- Przed podłączeniem urządzenia do sieci zasilającej należy koniecznie porównać napięcie sieci z napięciem urządzenia – adapter nie służy do zmiany napięcia i natężenia prądu elektrycznego. Napięcie elektryczne urządzenia musi być identyczne z napięciem elektrycznym sieci zasilającej, do której urządzenie będzie podłączone.
- Przed użyciem należy najpierw podłączyć adapter do gniazdka, a następnie podłączyć wtyczkę urządzenia.

Podczas odłączania postępować w odwrotnej kolejności. Do adaptera należy podłączać tylko standardowe wtyczki. Nie podłączać pojedynczych przewodów, zacisków itp.

- Tylko do stosowania w suchych miejscach.
- Przeznaczony do użytku czasowego. Po użyciu odłączyć od sieci zasilającej.
- Adapter nie jest przeznaczony do użytku przez osoby, którym brak sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej albo brak doświadczenia i wiedzy uniemożliwia bezpieczne korzystanie z niego, o ile nie znajdują się one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo bądź osoba ta nie udzieliła im instruktażu. Dzieciom nie wolno pozwalać na zabawę adapterem.

Parametry techniczne

Typ: PRO Light USB AC45PD

Maksymalne obciążenie:

maks. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / maks. 3 A (maks. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / maks. 2,4 A (maks. 20 W)

Double Port Output (A + C): maks. 24 W shared

Średnia wydajność podczas pracy: 89,9%

Wydajność przy niskim obciążeniu (10%): 80,0%

Moc bez obciążenia: 0,05 W

Wymiana bezpiecznika

Czuły bezpiecznik zwłoczny (szklany lub ceramiczny):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Gwarancja i ograniczenie odpowiedzialności

Produkt ten został opracowany tak, aby spełniał międzynarodowe wymagania dotyczące bezpieczeństwa. Użytkownik musi obchodzić się z produktem z należytą ostrożnością i rozważą. Gwarancja wygasa po upływie 24 miesięcy od daty zakupu i ogranicza się wyłącznie do wymiany wadliwego produktu. Z wyjątkiem wymiany wadliwego produktu w okresie gwarancyjnym firma WorldConnect AG w żadnym wypadku nie ponosi odpowiedzialności za bezpośrednie, pośrednie i/ lub następcze szkody spowodowane (i) wadliwym produktem, (ii) siłą wyższą, (iii) niewłaściwym użyciem produktu, (iv) użyciem niezgodnym z instrukcją obsługi. Wyklucza się wszelką odpowiedzialność za utracone zyski, przestoje, utratę danych, a także inne straty lub szkody powstałe

w wyniku prawidłowego użytkowania lub niewłaściwego wykorzystania produktu.

HU | Utazó adapter USB-vel

Biztonsági előírások és figyelmeztetések



A berendezés használata előtt tanulmányozza át a használati útmutatót.



Kövesse az útmutatóban található biztonsági utasításokat.

- Az utazó adapter csatlakozóként szolgál a Schuko (Németország, Magyarország, Szlovénia stb.) vagy francia (Csehország, Szlovákia, Lengyelország stb.) rendszerű villásdugók csatlakoztatásához az Egyesült Államokban, Nagy-Britanniában, Japánban, Kínában, Ausztráliában stb. használt aljzatokhoz.
- Mielőtt a készüléket az elektromos hálózathoz csatlakoztatná, feltétlenül vesse össze a hálózat és a készülék feszültségét - az adapter nem az áramfeszültség és áramerősség átalakítására szolgál. A készülék feszült-

ségének meg kell egyeznie a hálózati feszültséggel, amelyhez a készülékét csatlakoztatja.

- A használat során először dugja be az adaptert a dugaljba, majd ahhoz csatlakoztassa a készülék villásdugóját. Kihúzáskor a lépéseket fordított sorrendben hajtsa végre. Csak szabványos villásdugókat csatlakoztasson az adapterhez. Ne csatlakoztasson önálló vezetékeket, kapcsokat stb.
- Kizárólag száraz helyen történő használatra!
- Ideiglenes használatra szánt termék. Használat után válassza le a hálózatról.
- Az adaptert nem használhatják felügyelet, vagy a biztonságukért felelős személytől kapott megfelelő útmutatás hiányában olyan személyek (beleértve a gyerekeket is), akik korlátozott fizikai, érzékszervi, értelmi képességeik vagy tapasztalatlanságuk okán nem képesek a készülék biztonságos használatára. Az adapter nem gyerekjáték.

Műszaki paraméterek

Típus: PRO Light USB AC45PD

Maximális terhelés:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Kettős kimeneti port (A + C): max. 24 W shared

Átlagos aktív hatásfok: 89,9 %

Hatásfok kis terhelésnél (10 %): 80,0 %

Terhelés nélküli energiafogyasztás: 0,05 W

Biztosítékcseré

Lassú, finom biztosíték (üveg vagy kerámia):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garancia és korlátozott felelősség

Ez a termék úgy lett kifejlesztve, hogy megfeleljen a nemzetközi biztonsági követelményeknek. A felhasználó köteles megfelelő óvatossággal és körültekintéssel bánni a termékkel. A garancia kizárólag a hibás termék cseréjére korlátozódik és a vásárlás időpontjától számított 24 hónap elteltével megszűnik. A hibás termék garanciaidő alatti cseréje kivételével a WorldConnect AG semmilyen körülmények között nem vállal felelősséget olyan közvetlen, közvetett és/vagy következményes károkért, amelyek (i) hibás termék, (ii) vis maior, (iii) a termék rendeltetésétől eltérő használata,

(iv) a használati utasításnak nem megfelelő használat miatt keletkeztek. Kizárt minden felelősségvállalás a termék rendeltetésszerű vagy visszaélészerű használatából adódó elmaradt nyereségért, állásidőért, adatvesztésért, valamint egyéb veszteségekért és/vagy károkért.

SI | Potovalni adapter z USB

Varnostna navodila in opozorila



Pred uporabo naprave preberite uporabniški priročnik.



Upoštevajte varnostna navodila iz priročnika.

- Potovalni adapter se uporablja za priključitev nemških vtičev (Nemčija, Madžarska, Slovenija itd.) ali francoskih vtičev (Češka, Slovaška, Poljska itd.) na sisteme vtičnic v ZDA, Veliki Britaniji, na Japonskem, Kitajskem, v Avstraliji itd.
- Preden napravo priključite na omrežje, morate nujno preveriti napetost omrežja in napetost naprave – adapter ni namenjen spreminjanju napetosti ali toka. Električna

napetost naprave mora biti enaka električni napetosti omrežja, na katerega bo naprava priključena.

- Za uporabo najprej priključite adapter v vtičnico, nato pa vanjo priključite vtič naprave. Za odklop sledite navodilom v obratnem vrstnem redu. Na adapter priključite samo standardne vtiče. Ne priključujte ločenih žic, sponk itd.
- Za uporabo samo v suhih območjih.
- Namenjeno začasni uporabi. Po uporabi adapter odklopite iz omrežja.
- Adapter ni namenjen osebam, ki jim telesna, senzorična ali duševna motnja ali pomanjkanje izkušenj in znanja onemogoča varno uporabo, razen če jih nadzoruje oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost. Ne dovolite otrokom, da se igrajo z adapterjem.

Tehnični podatki

Vrsta: PRO Light USB AC45PD

Največja moč:

največ 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1750 W

USB-C: 5–20 V / največ 3 A (največ 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / največ 2,4 A (največ 20 W)

Dvojni izhod (A + C): skupaj največ 24 W
Povprečna učinkovitost v aktivnem načinu: 89,9 %
Učinkovitost pri nizki obremenitvi (10 %): 80,0 %
Vhodna moč brez obremenitve: 0,05 W

Zamenjava varovalke

Počasna varovalka pico (steklena ali keramična):
T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garancija in omejitev odgovornosti

Ta izdelek je bil razvit v skladu z mednarodnimi varnostnimi zahtevami. Uporabnik mora z izdelkom ravnati s potrebno skrbnostjo in previdnostjo. Garancija preneha veljati 24 mesecev po datumu nakupa in je omejena izključno na zamenjavo okvarjenega izdelka. Z izjemo zamenjave okvarjenega izdelka v garancijskem roku, družba WorldConnect AG v nobenem primeru ne odgovarja za kakršno koli neposredno in posredno škodo in/ali posledično škodo, ki nastane zaradi (i) okvarjenega izdelka, (ii) višje sile, (iii) napačne uporabe izdelka, ki ni v skladu z njegovim namenom, (iv) uporabe, ki ni v skladu z navodili za uporabo. Podjetje ni odgovorno za izgubo dobička,

izpad delovanja, izgubo podatkov in druge izgube in/ali škodo, ki nastanejo zaradi pravilne ali nepravilne uporabe izdelka.

RS|HR|BA|ME | Putni adapter s USB-om

Sigurnosne upute i upozorenja



Pročitajte korisnički priručnik prije upotrebe uređaja.



Pridržavajte se sigurnosnih uputa navedenih u priručniku.

- Putni adapter koristi se za spajanje Schuko utikača (Njemačka, Mađarska, Slovenija itd.) ili francuskih utikača (Češka, Slovačka, Poljska itd.) na sustav utičnica u SAD-u, Velikoj Britaniji, Japanu, Kini, Australiji itd.
- Prije spajanja uređaja na električnu mrežu, bitno je usporediti napon mreže i napon uređaja – adapter nije namijenjen za promjenu napona ili struje. Električni napon uređaja mora biti identičan električnom naponu mreže na koju će uređaj biti spojen.
- Za korištenje, prvo spojite adapter u utičnicu, a zatim spojite utikač uređaja. Za odspajanje, slijedite korake

obrnutim redosljedom. Na adapter spajajte samo standardizirane utikače. Ne spajajte odvojene žice, kopče itd.

- Samo za upotrebu na suhim površinama.
- Namijenjeno za privremenu upotrebu. Nakon upotrebe isključite iz električne mreže.
- Nije predviđeno da adapter upotrebljavaju osobe (uključujući djecu) smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti koje nemaju iskustva i znanja za sigurnu upotrebu, osim ako nisu pod nadzorom ili ako ne dobivaju upute od osobe zadužene za njihovu sigurnost. Djeca se ne smiju igrati s adapterom.

Tehnički parametri

Tip: PRO Light USB AC45PD

Maksimalno opterećenje:

maks. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / maks. 3 A (maks. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / maks. 2.4 A (maks. 20 W)

Dvostruki izlaz (A + C): maks. 24 W dijeljeno

Prosječna aktivna učinkovitost: 89,9 %

Učinkovitost pri malom opterećenju (10 %): 80,0 %

Ulazna snaga bez opterećenja: 0,05 W

Zamjena osigurača

Tromi piko osigurač (stakleni ili keramički):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Jamstvo i ograničenje odgovornosti

Ovaj proizvod razvijen je kako bi zadovoljio međunarodne sigurnosne zahtjeve. Korisnik mora rukovati proizvodom s potrebnom pažnjom i oprezom. Jamstvo vrijedi 24 mjeseca od datuma kupnje i ograničeno je isključivo na zamjenu neispravnog proizvoda. Osim zamjene neispravnog proizvoda tijekom jamstvenog roka, WorldConnect AG ni pod kojim uvjetima neće biti odgovoran za bilo kakvu izravnu, neizravnu i/ili posljedičnu štetu uzrokovanu (i) neispravnim proizvodom, (ii) višom silom, (iii) zlouporabom proizvoda izvan njegove namjene, (iv) uporabom suprotno uputama za uporabu. Tvrtka ne odgovara za izgubljenju dobit, zastoje, gubitak podataka i druge gubitke i/ili štete nastale pravilnom upotrebom ili zlouporabom proizvoda.

DE | Reiseadapter mit USB

Sicherheitsanweisungen und -hinweise



Lesen Sie vor dem Einsatz des Geräts die Gebrauchsanleitung.



Beachten Sie die in dieser Anleitung aufgeführten Sicherheitsanweisungen.

- Der Reiseadapter dient als Reduzierstück für den Anschluss von Schuko-Steckern (Deutschland, Ungarn, Slowenien usw.) oder French (Typ E) (Tschechien, Slowakei, Polen usw.) an Steckdosensysteme in den USA, Großbritannien, Japan, China, Australien usw.
- Bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschließen, müssen Sie unbedingt die Netzspannung mit der Betriebsspannung des Geräts vergleichen – der Adapter dient nicht zur Änderung der Netzspannung und des Stroms. Die elektrische Spannung des Geräts muss mit der elektrischen Spannung des Stromnetzes identisch sein, an das das Gerät angeschlossen wird.

- Schließen Sie bei der Verwendung zunächst den Adapter an die Steckdose an und anschließend den Stecker des Geräts. Um das Gerät vom Netz zu trennen gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge wie beim Anschließen vor. Schließen Sie nur standardisierte Stecker an den Adapter an. Schließen Sie keine einzelnen Drähte, Klemmen usw. an.
- Nur für den Einsatz in trockenen Bereichen.
- Zur vorübergehenden Nutzung bestimmt. Nach Gebrauch vom Stromnetz trennen.
- Der Adapter ist nicht für Personen bestimmt, denen aufgrund einer körperlichen, geistigen oder mentalen Beeinträchtigung bzw. aufgrund von mangelnden Erfahrungen sowie Kenntnissen die sichere Verwendung des Geräts nicht möglich ist, wenn sie nicht beaufsichtigt werden bzw. wenn sie bei der Verwendung des Elektrogeräts nicht durch eine verantwortliche Person in Bezug auf ihre Sicherheit entsprechend belehrt wurden. Kindern sollte nicht gestattet werden, mit dem Adapter zu spielen.

Technische Parameter

Typ: PRO Light USB AC45PD

Maximale Stromlast:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Double Port Output (A + C): max. 24 W shared

Durchschnittliche aktive Effizienz: 89,9 %

Effizienz bei niedriger Belastung (10 %): 80,0 %

Leistungsaufnahme ohne Last: 0,05 W

Austausch der Sicherung

Langsame, empfindliche Sicherung (Glas oder Keramik):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garantie und Haftungsbeschränkung

Dieses Produkt wurde so entwickelt, dass es den internationalen Sicherheitsanforderungen genügt. Der Benutzer muss das Produkt mit der erforderlichen Sorgfalt und Vorsicht behandeln. Die Garantie erlischt 24 Monate nach dem Kaufdatum und beschränkt sich ausschließlich auf den Umtausch eines defekten Produkts. Mit Ausnahme des

Умтаuschs eines fehlerhaften Produkts während der Garantiezeit haftet die WorldConnect AG unter keinen Umständen für direkte, indirekte und/oder Folgeschäden, die verursacht wurden durch (i) ein defektes Produkt, (ii) höhere Gewalt, (iii) Missbrauch des Produkts über den Rahmen seines Verwendungszwecks hinaus, (iv) Verwendung im Widerspruch zur Gebrauchsanweisung. Jegliche Haftung für entgangenen Gewinn, Ausfallzeiten, Datenverlust sowie sonstige Verluste und/oder Schäden, die durch ordnungsgemäßen Gebrauch oder durch Missbrauch des Produkts entstanden sind, ist ausgeschlossen.

UA | Дорожній адаптер з USB

Інструкції та застереження з техніки безпеки



Перед використанням пристрою прочитайте посібник з експлуатації.



Дотримуйтесь інструкцій з техніки безпеки, наведених у цьому посібнику.

- Дорожній адаптер служить як перехідник для підключення штекерів Schuko (Німеччина, Угорщина, Словенія

тощо) або French (Чехія, Словаччина, Польща тощо) до розеток у США, Великій Британії, Японії, Китаї, Австралії тощо.

- Перед підключенням приладу до мережі живлення необхідно порівняти напругу мережі живлення та напругу приладу — адаптер не призначений для зміни напруги та струму. Електрична напруга приладу повинна відповідати електричній напрузі мережі живлення, до якої буде підключений прилад.
- Перед використанням спочатку підключіть адаптер до розетки, а потім підключіть штекер приладу. При від'єднанні дійте в зворотному порядку порівняно з приєднанням. До адаптера слід підключати тільки стандартні штекери. Не підключайте окремі дроти, затискачі тощо.
- Передбачено використання виключно в сухих місцях.
- Допускається тимчасове використання. Після використання відключіть від мережі живлення.
- Використання адаптера особами, чиї фізичні, сенсорні або розумові вади або відсутність досвіду і знань не дозволяють їм безпечно користуватися ним, допускається,

тільки якщо такі особи перебувають під наглядом або проінструктовані щодо експлуатації приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Дітям не слід дозволяти гратися з адаптером.

Технічні характеристики

Тип: PRO Light USB AC45PD

Максимальне навантаження:

макс. 7 A, 100 В / 700 Вт – 250 В / 1 750 Вт

USB-C: 5–20 В / макс. 3 A (макс. 45 Вт PD)

USB-A: 5–9 В / макс. 2,4 A (макс. 20 Вт)

Подвійний вихід (A + C): макс. 24 Вт, спільн.

Середня активна ефективність: 89,9%

Ефективність за низького навантаження (10%): 80,0%

Потужність без навантаження: 0,05 Вт

Заміна запобіжника

Запобіжник повільної дії (скляний або керамічний):

T 7 A – 250 В зм. стр., 6,3 × 25,4 мм

Гарантія та обмеження відповідальності

Виріб розроблено відповідно до міжнародних вимог безпеки.

Користувач зобов'язаний користуватися виробом з належ-

ною обережністю. Гарантія діє протягом 24 місяців з дати придбання та обмежується виключно заміною дефектного виробу. За винятком заміни дефектного виробу в гарантійний термін, компанія WorldConnect AG за жодних обставин не несе відповідальності за будь-які прямі, непрямі та/або наслідкові збитки чи шкоду, спричинені: (i) дефектом виробу; (ii) обставинами непереборної сили; (iii) використанням виробу не за призначенням; (iv) використанням з порушенням інструкцій посібника з експлуатації. Будь-яка відповідальність за втрачений прибуток, простої, втрату даних, а також за інші збитки та/або шкоду, що виникли внаслідок використання виробу не за призначенням або з порушенням умов його експлуатації, виключається.

RO|MD | Adaptor de călătorie cu USB

Instrucțiuni și avertismente de siguranță



Înainte de utilizarea dispozitivului, citiți manualul de utilizare.



Respectați instrucțiunile de siguranță menționate în acest manual.

- Adaptorul de călătorie servește ca reducere pentru conectarea fișelor Schuko (Germania, Ungaria, Slovenia etc.) sau French (Republica Cehă, Slovacia, Polonia etc.) la sistemele de prize din SUA, Marea Britanie, Japonia, China, Australia etc.
- Înainte de conectarea aparatului la rețeaua de alimentare, este absolut necesar să comparați tensiunea electrică a rețelei de alimentare și tensiunea electrică a aparatului – adaptorul nu servește la modificarea tensiunii electrice și a curentului. Tensiunea electrică a aparatului trebuie să fie identică cu tensiunea electrică a rețelei de alimentare la care va fi conectat aparatul.
- La utilizare, conectați mai întâi adaptorul la priză și ulterior conectați fișa aparatului. Pentru deconectare, urmați pașii în ordine inversă față de conectare. La adaptor conectați numai fișe standardizate. Nu conectați conductori separați, cleme etc.
- Numai pentru utilizare în zone uscate.
- Destinat utilizării temporare. După utilizare, deconectați de la rețeaua de alimentare.

- Adaptorul nu este destinat persoanelor cărora incapacitatea fizică, senzorială sau mentală ori lipsa de experiență și cunoștințe le împiedică utilizarea în siguranță a acestuia, dacă nu sunt supravegheate sau dacă nu au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Copiilor nu ar trebui să li se permită să se joace cu adaptorul.

Parametri tehnici

Tip: PRO Light USB AC45PD

Sarcină maximă:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Double Port Output (A + C): max. 24 W shared

Eficiența activă medie: 89,9 %

Eficiență la sarcină redusă (10%): 80,0 %

Putere fără sarcină: 0,05 W

Înlocuirea siguranței

Siguranță lentă delicată (din sticlă sau ceramică):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garanție și limitarea răspunderii

Acest produs a fost dezvoltat pentru a îndeplini cerințele internaționale de siguranță. Utilizatorul trebuie să manipuleze produsul cu prudență și atenție. Garanția expiră după 24 de luni de la data achiziției și se limitează exclusiv la înlocuirea produsului defect. Cu excepția înlocuirii produsului defect în perioada de garanție, WorldConnect AG nu răspunde în niciun caz pentru daunele directe, indirecte și/sau consecvente cauzate de (i) un produs defect, (ii) forță majoră, (iii) utilizarea abuzivă a produsului în afara scopului său, (iv) utilizarea în contradicție cu instrucțiunile de utilizare. Este exclusă orice răspundere pentru profitul nerealizat, timpii de nefuncționare, pierderea datelor, precum și pentru alte pierderi și/sau daune apărute ca urmare a utilizării corespunzătoare sau a utilizării necorespunzătoare a produsului.

LT | Kelioninis adapteris su USB

Saugos nurodymai ir įspėjimai



Prieš naudodami įrenginį, perskaitykite naudotojo vadovą.



Vadovaukitės vadove pateiktomis saugos instrukcijomis.

- Kelioninis adapteris naudojamas „Schuko“ kištukams (Vokietija, Vengrija, Slovėnija ir kt.) arba prancūziškiems kištukams (Čekija, Slovakija, Lenkija ir kt.) prijungti prie lizdų sistemų JAV, Didžiojoje Britanijoje, Japonijoje, Kinijoje, Australijoje ir kt.
- Prieš prijungiant prietaisą prie elektros tinklo, būtina palyginti elektros tinklo įtampą ir prietaiso įtampą – adapteris nėra skirtas keisti įtampą ar srovę. Prietaiso elektros įtampa turi būti identiška elektros tinklo, prie kurio bus prijungtas prietaisas, elektros įtampai.
- Norėdami naudoti, pirmiausia prijunkite adapterį prie lizdo, tada prijunkite prietaiso kištuką. Norėdami atjungti, atlikite veiksmus atvirkštine tvarka. Prie adapterio

junkite tik standartinius kištukus. Nesujunkite atskirų laidų, gnybtų ir pan.

- Naudoti tik sausose vietose.
- Skirta laikinam naudojimui. Po naudojimo atjunkite nuo elektros tinklo.
- Šis įrenginys nėra skirtas naudoti asmenims, kurių fizinė, jutiminė ar protinė negalia arba patirties ir žinių trūkumas trukdo saugiai naudoti prietaisą, išskyrus atvejus, kai juos prižiūri arba nurodo, kaip naudoti, asmuo, atsakingas už jų saugumą. Neleiskite vaikams žaisti su adapteriu.

Techniniai parametrai

Tipas: PRO Light USB AC45PD

Didžiausia apkrova:

maks. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / maks. 3 A (maks. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / maks. 2.4 A (maks. 20 W)

Dvigubas prievadas (A + C): maks. 24 W padalyta

Vidutinis aktyvusis efektyvumas: 89,9 %

Efektyvumas esant mažai apkrovai (10 %): 80,0 %

Įėjimo galia be apkrovos: 0,05 W

Saugiklio keitimas

Uždelsto suveikimo „Pico“ saugiklis (stiklinis arba keraminis):
T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garantija ir atsakomybės apribojimas

Šis gaminys buvo sukurtas siekiant atitikti tarptautinius saugos reikalavimus. Naudotojas su gaminiu turi elgtis atsargiai ir rūpestingai. Garantija galioja 24 mėnesius nuo pirkimo datos ir apima tik defektų turinčio gaminio pakeitimą. Išskyrus defektų turinčio gaminio pakeitimą garantinio laikotarpio metu, „WorldConnect AG“ jokiomis aplinkybėmis neatsako už bet kokią tiesioginę, netiesioginę ir (arba) pasekminę žalą, atsiradusią dėl (i) defektų turinčio gaminio, (ii) force majeure, (iii) netinkamo gaminio naudojimo, neatitinkančio jo paskirties, (iv) naudojimo ne pagal naudojimo instrukcijas. Bendrovė neatsako už prarastą pelną, prastovas, duomenų praradimą ir kitus nuostolius bei (arba) žalą, atsirandančią dėl tinkamo ar netinkamo gaminio naudojimo.

LV | Ceļojumu adapteris ar USB

Drošības norādījumi un brīdinājumi



Pirms ierīces lietošanas izlasiet lietotāja rokasgrāmatu.



Ievērojiet rokasgrāmatā norādītos drošības norādījumus.

- Ceļojuma adapteris tiek izmantots, lai savienotu Schuko kontaktdakšas (Vācija, Ungārija, Slovēnija utt.) vai franču (Čehija, Slovākija, Polija utt.) kontaktdakšas ar ASV, Lielbritānijas, Japānas, Ķīnas, Austrālijas utt. kontaktligzdas sistēmu.
- Pirms ierīces pieslēgšanas elektrotīklam ir svarīgi salīdzināt elektrotīkla spriegumu un ierīces spriegumu – adapteris nav paredzēts sprieguma vai strāvas maiņai. Ierīces elektriskajam spriegumam jābūt identiskam elektriskajam spriegumam elektrotīklā, pie kura ierīce tiks pieslēgta.
- Lai izmantotu, vispirms pievienojiet adapteri kontaktligzdai un pēc tam pievienojiet ierīces kontaktdakšu. Lai

atvienotu, izpildiet darbības pretējā secībā. Pievienojiet adapterim tikai standarta kontaktdakšas. Nepievienojiet atsevišķus vadus, skavas utt.

- Lietot tikai sausās vietās.
- Paredzēts pagaidu lietošanai. Pēc lietošanas atvienojiet no elektrotīkla.
- Šo adapteru nav paredzēts lietot personām, kuru fiziskās, maņu vai garīgās attīstības traucējumi vai pieredzes un zināšanu trūkums neļauj to droši lietot, ja vien šīs personas neuzrauga vai neinstruē par viņu drošību atbildīga persona. Bērniem nedrīkst atļaut spēlēties ar adapteri.

Tehniskie parametri

Tips: PRO Light USB AC45PD

Maksimālā slodze:

maks. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / maks. 3 A (maks. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / maks. 2,4 A (maks. 20 W)

Divkārša porta izvade (A + C): maks. 24 W dalīti

Vidējā aktīvā efektivitāte: 89,9 %

Efektivitāte pie zemas slodzes (10 %): 80,0 %

leejas jauda bez slodzes: 0,05 W

Drošinātāja nomaiņa

Lēnās darbības piko drošinātājs (stikla vai keramikas):

T 7 A – 250 V maiņstrāva, 6,3 × 25,4 mm

Garantija un atbildības ierobežojums

Šis produkts ir izstrādāts atbilstoši starptautiskajām drošības prasībām. Lietotājam jāapietas ar produktu ar nepieciešamo rūpību un piesardzību. Garantija beidzas 24 mēnešus pēc pirkuma datuma un attiecas tikai uz defektīvā produkta nomaiņu. Izņemot defektīva produkta nomaiņu garantijas perioda laikā, WorldConnect AG nekādā gadījumā nav atbildīga par jebkādiem tiešiem, netiešiem un/vai izrietošiem zaudējumiem, kas radušies (i) defektīva produkta, (ii) nepārvaramas varas, (iii) produkta nepareizas lietošanas, kas neatbilst tā paredzētajam mērķim, (iv) lietošanas, kas neatbilst lietošanas instrukcijai, dēļ. Uzņēmums nav atbildīgs par zaudēto peļņu, darbības pārtraukumiem, datu zaudējumiem un citiem zaudējumiem un/vai bojājumiem, kas radušies produkta pareizas vai nepareizas lietošanas rezultātā.

EE | Reisadapter USB-ga

Ohutusjuhised ja hoiatused



Enne seadme kasutamist tutvuge kasutusjuhendiga.



Järgige juhendis toodud ohutusjuhiseid.

- Reisadapterit kasutatakse Schuko pistikute (Saksamaa, Ungari, Sloveenia jne) või Prantsuse pistikute (Tšehhi Vabariik, Slovakkia, Poola jne) ühendamiseks USA, Suurbritannia, Jaapani, Hiina, Austraalia jne pistikupesade süsteemiga.
- Enne seadme ühendamist vooluvõrguga on oluline võrrelda vooluvõrgu pinget ja seadme pinget – adapter ei ole mõeldud pinge või voolu muutmiseks. Seadme elektripinge peab olema identne selle elektripingega, millega seade ühendatakse.
- Kasutamiseks ühendage esmalt adapter pistikupesaga ja seejärel seadme pistik. Lahtiühendamiseks järgige samme vastupidises järjekorras. Ühendage adapteriga

ainult standardseid pistikuid. Ärge ühendage eraldi juhtmeid, klambreid jne.

- Kasutamiseks üksnes kuivades siseruumides.
- Mõeldud ajutiseks kasutamiseks. Pärast kasutamist ühendage seade vooluvõrgust lahti.
- Adapterit ei tohi kasutada isikud, kellel on füüsilised, meeleorganite või vaimsed puuded, või isikud, kellel puuduvad piisavad kogemused ja teadmised, et seadet ohutult kasutada, välja arvatud juhul kui see toimub järelevalve all või nende ohutuse eest vastutav isik on neid ohutust tingimustest teavitanud. Ärge lubage lastel adapteriga mängida.

Tehnilised parameetrid

Tüüp: PRO Light USB AC45PD

Maksimaalne koormus:

max 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max 3 A (max 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max 2,4 A (max 20 W)

Kahe pesa väljund (A + C): jagatuna max 24 W

Keskmine aktiivne efektiivsus: 89,9 %

Kasutegur madala koormuse korral (10 %): 80,0 %

Sisendvõimsus koormuseta: 0,05 W

Kaitsme asendamine

Aeglane pikokaitse (klaasist või keraamiline):

T 7 A – 250 V vahelduvvool, 6,3 × 25,4 mm

Garantii ja vastutuse piiramine

See toode on välja töötatud vastavalt rahvusvahelistele ohutusnõuetele. Kasutaja peab toodet käsitsemata vajaliku hoolikuse ja ettevaatusega. Garantii kehtivusaeg lõpeb 24 kuud pärast ostukuupäeva ja piirdub ainult defektse toote asendamisega. Välja arvatud defektse toote asendamine garantiiperioodi jooksul, ei vastuta WorldConnect AG mingil juhul otseste, kaudsete ja/või tekkinud kahjude eest, mis on põhjustatud (i) defektse toote, (ii) väärarvatu jõu, (iii) toote väärkasutamise või (iv) kasutusjuhendi eiramise tõttu. Ettevõtte ei vastuta saamatajäänud kasumi, seisakute, andmete kaotuse ja muude kahjude ja/või kahjustuste eest, mis tulenevad toote nõuetekohasest kasutamisest või väärkasutamisest.

BG | Адаптер за пътуване с USB

Инструкции за безопасност и предупреждения



Преди да използвате устройството, прочете ръководството за потребителя.



Спазвайте инструкциите за безопасност, приведени в ръководството.

- Адаптерът за пътуване се използва за свързване на щепсели шуко (Германия, Унгария, Словения и др.) или френски щепсели (Чехия, Словакия, Полша и др.) към контактни системи в САЩ, Великобритания, Япония, Китай, Австралия и др.
- Преди да свържете уреда към електрическата мрежа, е необходимо да сравните напрежението на електрическата мрежа и напрежението на уреда, тъй като адаптерът не е предназначен за промяна на напрежението или тока. Електрическото напрежение на уреда трябва да бъде идентично с електрическото напрежение на електрическата мрежа, към която ще бъде свързан уредът.

- За да го използвате, първо свържете адаптера към контакта, а след това включете щепсела на уреда. За да изключите, следвайте стъпките в обратен ред. Свързвайте само стандартни щепсели към адаптера. Не свързвайте отделни кабели, скоби и др.
- Използвайте само в сухи помещения.
- Предназначен за временна употреба. Изключете от електрическата мрежа след употреба.
- Адаптерът не е предназначен за използване от лица, при които ограничените физически, сетивни или умствени способности или липсата на опит и знания не гарантират осигуряване на безопасност, освен когато те са наблюдавани или ръководени от лице, отговарящо за тяхната безопасност. Не трябва да се позволява на деца да си играят с адаптера.

Технически параметри

Тип: PRO Light USB AC45PD

Максимално натоварване:

макс. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / макс. 3 A (макс. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V/макс. 2,4 A (макс. 20 W)

Двоен порт изход (A + C): макс. 24 W споделено

Средна активна ефективност: 89,9 %

Ефективност при нисък товар (10 %): 80,0 %

Входна мощност при липса на натоварване: 0,05 W

Смяна на предпазител

Бавнодействащ пико предпазител (стъклен или керамичен):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Гаранция и ограничение на отговорността

Този продукт е разработен, за да отговаря на международните изисквания за безопасност. Потребителят трябва да борава с продукта с необходимото внимание и предпазливост. Гаранцията изтича 24 месеца след датата на покупката и се ограничава изключително до замяната на дефектния продукт. С изключение на замяната на дефектен продукт по време на гаранционния срок, WorldConnect AG в никакъв случай не носи отговорност за преки, косвени и/или последващи щети, причинени от (i) дефектен продукт, (ii) форсмажорни обстоятелства, (iii) неправилна употреба

на продукта извън предвиденото му предназначение, (iv) употреба, противоречаща на инструкциите за употреба. Компанията не носи отговорност за пропуснати ползи, прекъсвания в работата, загуба на данни и други загуби и/или щети, възникнали в резултат на правилното или неправилното използване на продукта.

FR|BE | Adaptateur de voyage avec USB

Consignes de sécurité et avertissements



Avant d'utiliser cet appareil, lire attentivement la Notice utilisateur.



Toujours veiller à respecter les consignes de sécurité stipulées dans la présente notice.

- Cet adaptateur de voyage est une sorte de réduction qui vous permettra de brancher des fiches de type Schuko (Allemagne, Hongrie, Slovénie, etc.) ou françaises (République tchèque, Slovaquie, Pologne, etc.) dans les prises utilisées aux États-Unis, en Grande-Bretagne, au Japon, en Chine, en Australie, etc.

- Avant de brancher l'appareil au réseau électrique, il est impératif de comparer la tension du réseau électrique et celle de l'appareil – cet adaptateur n'est en effet pas capable de modifier la tension ou le courant électriques. La tension électrique de l'appareil doit être identique à celle du réseau électrique auquel il sera raccordé.
- Insérer tout d'abord l'adaptateur dans la prise et brancher ensuite la fiche de l'appareil. Pour le débranchement, procéder dans l'ordre inverse. Ne connecter à l'adaptateur que des fiches standardisées. Ne pas y brancher des câbles seuls, des pinces, etc.
- Utiliser cet adaptateur uniquement dans des régions sèches.
- Cet adaptateur est destiné à un usage temporaire. Après utilisation, débrancher l'adaptateur du secteur.
- Cet adaptateur n'a pas été conçu pour être utilisé par des personnes qui ont des capacités physiques et/ou sensorielles limitées, qui ont des troubles mentaux ou qui ne sont pas suffisamment expérimentées, à moins qu'elles ne soient sous la surveillance d'une personne qui est responsable de leur sécurité ou qu'une telle personne

leur ait fait suivre une formation relative à l'utilisation de cet appareil. Ne pas permettre aux enfants de jouer avec cet adaptateur.

Paramètres techniques

Type : PRO Light USB AC45PD

Charge maximale :

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C : 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A : 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Sortie double port (A + C) : max. 24 W partagé

Efficacité active moyenne : 89,9 %

Efficacité à faible charge (10 %) : 80,0 %

Puissance absorbée sans charge : 0,05 W

Remplacement du fusible

Micro-fusible lent (en verre ou en céramique) :

T 7 A – 250 V CA, 6,3 × 25,4 mm

Garantie et limitation de responsabilité

Ce produit a été mis au point dans le but de répondre aux exigences internationales en matière de sécurité. L'utilisateur se doit de manipuler ce produit avec prudence et avec toutes

les précautions d'usage. La garantie expire 24 mois après la date d'achat et elle se limite exclusivement au remplacement du produit défectueux. À l'exception du remplacement d'un produit défectueux pendant la période de garantie, la société WorldConnect AG ne peut, en aucune circonstance, être tenue responsable des dommages directs, indirects et/ou consécutifs causés (i) par un produit défectueux, (ii) par un cas de force majeure, (iii) par une utilisation abusive du produit au-delà de la finalité prévue, (iv) par une utilisation non-conforme à la notice utilisateur. Toute responsabilité en cas de manque à gagner, d'immobilisation, de perte de données et d'autres pertes et/ou dommages résultant d'une utilisation normale ou abusive du produit est exclue.

IT | Adattatore da viaggio con USB

Istruzioni e avvertenze di sicurezza



Prima di utilizzare il dispositivo, leggere le istruzioni per l'uso.



Osservare le istruzioni di sicurezza contenute in questo manuale.

- L'adattatore da viaggio funge da riduttore per collegare spine Schuko (Germania, Ungheria, Slovenia ecc.) o French (Repubblica Ceca, Slovacchia, Polonia ecc.) a sistemi di prese negli Stati Uniti, nel Regno Unito, in Giappone, Cina, Australia ecc.
- Prima di collegare il dispositivo alla rete elettrica, è indispensabile confrontare la tensione della rete elettrica con quella del dispositivo – l'adattatore non serve a modificare la tensione e la corrente elettrica. La tensione elettrica del dispositivo deve essere identica alla tensione elettrica della rete di alimentazione alla quale sarà collegato il dispositivo.
- Prima dell'uso, collegare l'adattatore alla presa di corrente e quindi collegare la spina del dispositivo. Per scollegare, procedere in ordine inverso rispetto al collegamento. Collegare all'adattatore solo spine standardizzate. Non collegare fili separati, graffette ecc.
- Solo per uso in zone asciutte.
- Destinato ad un uso temporaneo. Dopo l'uso, scollegare dall'alimentazione elettrica.

- L'adattatore non è destinato a persone la cui disabilità fisica, sensoriale o mentale o la mancanza di esperienza e conoscenza impediscono loro di utilizzarla in modo sicuro, a meno che non siano supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza. Ai bambini non dovrebbe essere permesso di giocare con l'adattatore.

Parametri tecnici

Tipo: PRO Light USB AC45PD

Carico massimo:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Double Port Output (A + C): max. 24 W shared

Efficacia attiva media: 89,9 %

Efficacia a basso carico(10%): 80,0 %

Potenza senza carico: 0,05 W

Sostituzione del fusibile

Fusibile lento delicato (in vetro o ceramica):

T 7 A – 250 V CA, 6,3 × 25,4 mm

Garanzia e limitazioni di responsabilità

Questo prodotto è stato sviluppato per soddisfare i requisiti internazionali in materia di sicurezza. L'utente deve maneggiare il prodotto con la dovuta cautela e attenzione. La garanzia scade dopo 24 mesi dalla data di acquisto e si limita esclusivamente alla sostituzione del prodotto difettoso. Ad eccezione della sostituzione di un prodotto difettoso durante il periodo di garanzia, WorldConnect AG non sarà in alcun caso responsabile per danni diretti, indiretti e/o consequenziali causati da (i) un prodotto difettoso, (ii) cause di forza maggiore, (iii) uso improprio del prodotto al di fuori del suo scopo previsto, (iv) uso non conforme alle istruzioni per l'uso. È esclusa qualsiasi responsabilità per lucro cessante, tempi di inattività, smarrimento di dati e altre perdite e/o danni derivanti dall'uso corretto o improprio del prodotto.

NL | Reisadapter met USB

Veiligheidsaanwijzingen en waarschuwingen



Lees de gebruiksaanwijzing voordat je het apparaat gaat gebruiken.



Volg de veiligheidsinstructies in deze handleiding.

- De reisadapter dient als verloopstuk voor het aansluiten van Schuko-stekkers (Duitsland, Hongarije, Slovenië enz.) of Franse stekkers (Tsjechië, Slowakije, Polen enz.) op stopcontacten in de VS, Groot-Brittannië, Japan, China, Australië enz.
- Voordat u het apparaat op het stroomnet aansluit, moet u de netspanning en de spanning van het apparaat vergelijken – de adapter dient niet voor het wijzigen van de netspanning en stroomsterkte. De elektrische spanning van het apparaat moet overeenkomen met de elektrische spanning van het stroomnet waarop het apparaat wordt aangesloten.
- Sluit bij gebruik eerst de adapter aan op het stopcontact en vervolgens de stekker van het apparaat. Volg bij het

loskoppelen de stappen in omgekeerde volgorde van het aansluiten. Sluit alleen gestandaardiseerde stekkers aan op de adapter. Sluit geen losse draden, klemmen enz. aan.

- Alleen voor gebruik in droge gebieden.
- Bestemd voor tijdelijk gebruik. Na gebruik loskoppelen van het stroomnet.
- De adapter is niet bestemd voor personen wier lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke ongeschiktheid of gebrek aan ervaring en kennis een veilig gebruik in de weg staat, tenzij zij onder toezicht staan van of instructies krijgen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Kinderen zouden niet met de adapter mogen spelen.

Technische parameters

Type: PRO Light USB AC45PD

Maximale schakelbelasting:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Dubbele poortuitgang (A + C): max. 24 W shared

Gemiddelde actieve efficiëntie: 89,9 %
Efficiëntie bij lage belasting (10 %): 80,0 %
Onbelast vermogen: 0,05 W

Zekering vervangen

Langzame zachte zekering (glas of keramiek):
T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garantie en beperking van aansprakelijkheid

Dit product is ontwikkeld om te voldoen aan internationale veiligheidseisen. De gebruiker moet het product met de nodige voorzichtigheid en zorg behandelen. De garantie vervalt 24 maanden na aankoopdatum en beperkt zich uitsluitend tot vervanging van het defecte product. Met uitzondering van de vervanging van een defect product tijdens de garantieperiode, is WorldConnect AG in geen geval aansprakelijk voor directe, indirecte en/of gevolgschade die is veroorzaakt door (i) een defect product, (ii) overmacht, (iii) misbruik van het product buiten het beoogde gebruik, (iv) gebruik in strijd met de gebruiksaanwijzing. Elke aansprakelijkheid voor gederfde winst, stilstand, verlies van gegevens en andere verliezen

en/of schade als gevolg van correct gebruik of misbruik van het product is uitgesloten.

ES | Adaptador de viaje con USB

Instrucciones y advertencias de seguridad



Antes de utilizar el dispositivo lea el manual de instrucciones.



Siga las instrucciones de seguridad indicadas en este manual.

- El adaptador de viaje sirve como reductor para conectar enchufes Schuko (Alemania, Hungría, Eslovenia, etc.) o French (República Checa, Eslovaquia, Polonia, etc.) a los sistemas de enchufes en EE. UU., Reino Unido, Japón, China, Australia, etc.
- Antes de conectar el aparato a la red eléctrica, es imprescindible comparar el voltaje de la red eléctrica y el voltaje del aparato, ya que el adaptador no sirve para cambiar el voltaje ni la corriente. El voltaje del aparato debe ser idéntico al voltaje de la red de alimentación a la que se conectará el aparato.

- Antes de utilizarlo, conecte primero el adaptador a la toma de corriente y, a continuación, enchufe el aparato. Para desconectarlo, siga los pasos en orden inverso al de la conexión. Conecte únicamente enchufes estandarizados al adaptador. No conecte cables sueltos, clips, etc.
- Solo para uso en entornos secos.
- Diseñado para uso temporal. Después de su uso, desconéctelo de la red eléctrica.
- El adaptador no está destinado para personas cuya capacidad física, sensorial o mental, o su experiencia y conocimientos, no sean suficientes para utilizarlo de forma segura, a menos que lo hagan bajo supervisión o tras recibir instrucciones sobre el uso adecuado del aparato por parte del responsable de su seguridad. No permita que los niños jueguen con el adaptador.

Ficha técnica

Tipo: PRO Light USB AC45PD

Carga máxima:

máx. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / máx. 3 A (máx. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / máx. 2,4 A (máx. 20 W)
Double Port Output (A + C): máx. 24 W shared
Eficiencia activa media: 89,9 %
Eficiencia a baja carga (10 %): 80,0 %
Consumo de energía sin carga: 0,05 W

Cambio de fusible

Fusible de acción lenta (de vidrio o cerámica):
T 7 A – 250 V CA, 6,3 × 25,4 mm

Garantía y limitación de responsabilidad

Este producto ha sido desarrollado para cumplir con los requisitos de seguridad internacionales. El usuario debe manejar el producto con la debida precaución y cuidado. La garantía expira a los 24 meses desde la fecha de compra y se limita exclusivamente a la sustitución del producto defectuoso. Salvo en el caso de la sustitución de un producto defectuoso durante el período de garantía, WorldConnect AG no se hace responsable en ningún caso de los daños directos, indirectos y/o consecuentes causados por (i) un producto defectuoso, (ii) fuerza mayor, (iii) uso indebido del producto que trasciende su finalidad, (iv) uso contrario al manual de

instrucciones. Queda excluida cualquier responsabilidad por lucro cesante, tiempo de inactividad, pérdida de datos y otras pérdidas y/o daños derivados del uso adecuado o indebido del producto.

PT | Adaptador de viagem com USB

Instruções e avisos de segurança



Leia o manual do utilizador, antes de utilizar o dispositivo.



Siga as instruções de segurança constantes do manual.

- O adaptador de viagem é utilizado para ligar fichas Schuko (Alemanha, Hungria, Eslovénia, etc.) ou fichas francesas (República Checa, Eslováquia, Polónia, etc.) a sistemas de tomadas nos EUA, Grã-Bretanha, Japão, China, Austrália, etc.
- Antes de ligar o aparelho à rede elétrica, é essencial comparar a tensão da rede elétrica com a tensão do aparelho – o adaptador não foi concebido para alterar a tensão ou a corrente. A tensão elétrica do aparelho deve

ser idêntica à tensão elétrica da rede elétrica à qual o aparelho será ligado.

- Para utilizar, comece por ligar o adaptador à tomada e, em seguida, ligue a ficha do aparelho. Para desligar, siga os passos pela ordem inversa. Ligue apenas fichas normalizadas ao adaptador. Não ligue fios independentes, cliques, etc.
- Utilize apenas em áreas secas.
- Destinado a uma utilização temporária. Desligue da tomada após a utilização.
- O aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas cuja deficiência física, sensorial ou mental ou falta de experiência e conhecimentos impeça a sua utilização segura, a menos que sejam supervisionadas ou instruídas na utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças não devem brincar com o adaptador.

Parâmetros técnicos

Tipo: PRO Light USB AC45PD

Carga máxima:

máx. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / máx. 3 A (máx. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / máx. 2,4 A (máx. 20 W)

Saída de porta dupla (A + C): máx. 24 W partilhados

Eficiência média ativa: 89,9 %

Eficiência com carga baixa (10 %): 80,0 %

Potência de entrada sem carga: 0,05 W

Substituir o fusível

Fusível pico de ação lenta (vidro ou cerâmica):

T 7 A – 250 V CA, 6,3 × 25,4 mm

Garantia e Limitação de Responsabilidade

Este produto foi desenvolvido para cumprir os requisitos internacionais de segurança. O utilizador deve manipular o produto com o devido cuidado e precaução. A garantia expira 24 meses após a data de compra e limita-se exclusivamente à substituição do produto defeituoso. Com exceção da substituição de um produto defeituoso durante o período de garantia, a WorldConnect AG não será, em circunstância alguma, responsável por quaisquer danos diretos, indiretos e/ou consequentes causados por (i) um produto defeituoso,

(ii) força maior, (iii) utilização indevida do produto além da sua finalidade prevista, (iv) utilização contrária ao manual de instruções. A empresa não se responsabiliza por lucros cessantes, tempos de inatividade, perda de dados e outras perdas e/ou danos decorrentes da utilização adequada ou inadequada do produto.

GR|CY | Ταξιδιωτικός αντάπτορας με USB

Οδηγίες ασφαλείας και προειδοποιήσεις



Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήστη πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.



Ακολουθήστε τις οδηγίες ασφαλείας που αναφέρονται στο εγχειρίδιο.

- Ο ταξιδιωτικός αντάπτορας χρησιμοποιείται για τη σύνδεση βυσμάτων Schuko (Γερμανία, Ουγγαρία, Σλοβενία κ.λπ.) ή βυσμάτων Γαλλίας (Τσεχία, Σλοβακία, Πολωνία κ.λπ.) στο σύστημα πριζών στις

ΗΠΑ, τη Μεγάλη Βρετανία, την Ιαπωνία, την Κίνα, την Αυστραλία κ.λπ.

- Πριν συνδέσετε τη συσκευή στο δίκτυο, είναι απολύτως απαραίτητο να συγκρίνετε την τάση του δικτύου με την τάση της συσκευής – ο αντάπτορας δεν έχει σχεδιαστεί να μεταβάλλει την τάση ή την ένταση. Η ηλεκτρική τάση της συσκευής πρέπει να είναι ίδια με την ηλεκτρική τάση του δικτύου στο οποίο θα συνδεθεί η συσκευή.
- Για να χρησιμοποιήσετε τον αντάπτορα, συνδέστε τον πρώτα στην πρίζα και μετά συνδέστε το βύσμα της συσκευής. Για να τον αποσυνδέσετε, ακολουθήστε τα βήματα με αντίστροφη σειρά. Συνδέετε μόνο τυποποιημένα βύσματα στον αντάπτορα. Μην συνδέετε ξεχωριστά καλώδια, κλιπ κ.λπ.
- Να χρησιμοποιείται μόνο σε στεγνούς χώρους.
- Προορίζεται για προσωρινή χρήση. Αποσυνδέστε τον από το δίκτυο μετά τη χρήση.
- Ο αντάπτορας δεν προορίζεται για χρήση από άτομα των οποίων η σωματική, αισθητηριακή ή διανοητική υστέρηση ή η έλλειψη πείρας και γνώσε-

ων δεν επιτρέπει την ασφαλή χρήση του, εκτός εάν επιτηρούνται ή έχουν λάβει οδηγίες για τη χρήση της συσκευής από άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τον αντάπτορα.

Τεχνικές παράμετροι

Τύπος: PRO Light USB AC45PD

Μέγιστο φορτίο:

μέγ. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / μέγ. 3 A (μέγ. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / μέγ. 2,4 A (μέγ. 20 W)

Διπλή θύρα εξόδου (A + C): μέγ. 24 W κοινής χρήσης

Μέση ενεργός απόδοση: 89,9 %

Απόδοση με χαμηλό φορτίο (10 %): 80,0 %

Ισχύς εισόδου χωρίς φορτίο: 0,05 W

Αντικατάσταση της ασφάλειας

Ασφάλεια pico βραδείας τήξης (γυάλινη ή κεραμική):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Εγγύηση και περιορισμός ευθύνης

Αυτό το προϊόν έχει αναπτυχθεί για να πληροί τις διεθνείς απαιτήσεις ασφάλειας. Ο χρήστης πρέπει να χειρίζεται το προϊόν με τη δέουσα προσοχή και σύνεση. Η εγγύηση λήγει 24 μήνες μετά την ημερομηνία αγοράς και περιορίζεται αποκλειστικά στην αντικατάσταση του ελαττωματικού προϊόντος. Με εξαίρεση την αντικατάσταση ενός ελαττωματικού προϊόντος κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, η WorldConnect AG δεν φέρει σε καμία περίπτωση ευθύνη για τυχόν άμεσες, έμμεσες ή/και επακόλουθες ζημιές που προκαλούνται από (i) ένα ελαττωματικό προϊόν, (ii) ανωτέρα βία, (iii) εσφαλμένη χρήση του προϊόντος πέραν του προβλεπόμενου σκοπού του, (iv) χρήση αντίθετη από το εγχειρίδιο οδηγιών. Η εταιρεία δεν ευθύνεται για διαφυγόντα κέρδη, διακοπές λειτουργίας, απώλεια δεδομένων και άλλες απώλειες ή/και ζημιές που οφείλονται στη σωστή ή την εσφαλμένη χρήση του προϊόντος.

SE | Reseadapter med USB

Säkerhetsanvisningar och -varningar



Läs bruksanvisningen innan du använder enheten.



Följ säkerhetsanvisningarna i handboken.

- Reseadaptern används för att ansluta Schuko-kontakt-don (Tyskland, Ungern, Slovenien osv.) eller franska kontakt-don (Tjeckien, Slovakien, Polen osv.) till uttagssystem i USA, Storbritannien, Japan, Kina, Australien osv.
- Innan apparaten ansluts till elnätet är det viktigt att jämföra nätspänningen och apparatens spänning – adaptern är inte avsedd att ändra spänningen eller strömstyrkan. Apparaten måste ha samma spänning som det elnät som den ska anslutas till.
- För att använda den, anslut först adaptern till uttaget och anslut sedan apparatens kontakt. För att koppla bort, utför stegen i omvänd ordning. Anslut endast standardiserade kontakter till adaptern. Anslut inte separata kablar, klämmor etc.

- Endast för användning i torra områden.
- Avsedd för tillfällig användning. Koppla bort från elnätet efter användning.
- Den här adapteren är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) vars fysiska, kognitiva eller mentala funktionshinder eller brist på erfarenhet och sakkunskaper förhindrar säker användning, om de inte övervakas och instrueras i apparatens användning av en person som ansvarar för deras säkerhet. Barn får inte leka med adaptern.

Tekniska parametrar

Typ: PRO Light USB AC45PD

Maximal belastning:

max. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / max. 3 A (max. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / max. 2,4 A (max. 20 W)

Dubbel portutgång (A + C): max. 24 W delat

Genomsnittlig aktiv verkningsgrad: 89,9 %

Effektivitet vid låg belastning (10 %): 80,0 %

Ingångseffekt utan belastning: 0,05 W

Byta säkring

Långsam pico-säkring (glas eller keramik):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garanti och ansvarsbegränsning

Denna produkt har utvecklats för att uppfylla internationella säkerhetskrav. Användaren måste hantera produkten med nödvändig försiktighet och omsorg. Garantin upphör att gälla 24 månader efter inköpsdatumet och är begränsad till utbyte av den defekta produkten. Med undantag för utbyte av en defekt produkt under garantiperioden, är WorldConnect AG under inga omständigheter ansvarigt för direkta, indirekta och/eller följdskador orsakade av (i) en defekt produkt, (ii) force majeure, (iii) felaktig användning av produkten utöver dess avsedda ändamål, (iv) användning som strider mot bruksanvisningen. Företaget ansvarar inte för förlorade vinster, driftstopp, förlust av data och andra förluster och/eller skador som uppstår till följd av korrekt användning eller felaktig användning av produkten.

FI | Matka-adapteri USB:llä

Turvallisuusohjeet ja varoitukset



Lue käyttöohje ennen laitteen käyttöä.



Noudata käyttöohjeessa olevia turvallisuusohjeita.

- Matkasovitinta käytetään Schuko-pistokkeiden (Saksa, Unkari, Slovenia jne.) tai ranskalaisten (Tšekki, Slovakia, Puola jne.) pistokkeiden kytkemiseen pistorasiajärjestelmiin Yhdysvalloissa, Yhdistyneessä kuningaskunnassa, Japanissa, Kiinassa, Australiassa jne.
- Ennen laitteen liittämistä verkkovirtaan on ehdottomasti verrattava verkkovirran jännitettä ja laitteen jännitettä – sovitin ei ole suunniteltu muuttamaan jännitettä tai virtaa. Laitteen sähköjännitteen on oltava sama kuin sen sähköverkoston jännite, johon laite kytketään.
- Käytä liittämällä ensin adapteri pistorasiaan ja sitten laitteen pistoke. Irrota liitäntä seuraamalla ohjeita päinvastaisessa järjestyksessä. Kytke adapteriin vain

standardoituja pistokkeita. Älä liitä erillisiä johtoja, kiinnikkeitä jne.

- Käytettävä ainoastaan kuivilla alueilla.
- Tarkoitettu väliaikaiseen käyttöön. Kytke irti pistorasiasta käytön jälkeen.
- Adapteria ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien lapset) käytettäväksi, joiden fyysinen, aistillinen tai henkinen vajavaisuus tai kokemuksen ja asiantuntemuksen puute estää turvallisen käytön, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo tai opasta heitä laitteen käytössä. Lapset eivät saa leikkiä adapterilla.

Tekniset parametrit

Tyyppi: PRO Light USB AC45PD

Maksimikuormitus:

enint. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / enint. 3 A (enint. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / enint. 2,4 A (enint. 20 W)

Kaksoisporttilähtö (A + C): enint. 24 W jaettu

Keskimääräinen aktiivinen hyötysuhde: 89,9 %

Tehokkuus alhaisella kuormituksella (10 %): 80,0 %

Syöttöteho ilman kuormitusta: 0,05 W

Sulakkeen vaihtaminen

Hidasvaikutteinen picosulake (lasi tai keraaminen):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Takuu ja vastuun rajoitus

Tämä tuote on kehitetty kansainvälisten turvallisuusvaatimusten mukaisesti. Käyttäjän on käsiteltävä tuotetta tarvittavalla huolellisuudella ja varovaisuudella. Takuu raukeaa 24 kuukauden kuluttua ostopäivästä ja rajoittuu yksinomaan viallisen tuotteen vaihtamiseen. Lukuun ottamatta viallisen tuotteen korvaamista takuuaikana, WorldConnect AG ei missään olosuhteissa ole vastuussa mistään suorista, epäsuorista ja/tai välillisistä vahingoista, jotka johtuvat (i) viallisesta tuotteesta, (ii) ylivoimaisesta esteestä, (iii) tuotteen väärinkäytöstä sen käyttötarkoituksesta poikkeavalla tavalla tai (iv) käyttöohjeiden vastaisesta käytöstä. Yhtiö ei ole vastuussa menetetyistä voitoista, käyttökatkoksista, tietojen menetyksistä tai muista menetyksistä ja/tai vahingoista, jotka johtuvat tuotteen asianmukaisesta käytöstä tai väärinkäytöstä.

DK | Rejseadapter med USB

Sikkerhedsforskrifter og advarsler



Læs brugsanvisningen, før du tager enheden i brug.



Følg de sikkerhedsforskrifter, der er angivet i vejledningen.

- Rejseadapteren bruges til at slutte Schuko-stik (Tyskland, Ungarn, Slovenien etc.) eller franske stik (Tjekkiet, Slovakiet, Polen etc.) til stikkontakter i USA, Storbritannien, Japan, Kina, Australien etc.
- Inden apparatet sluttes til lysnettet, er det vigtigt at sammenligne lysnettets spænding og apparatets spænding – adapteren er ikke beregnet til at ændre spændingen eller strømmen. Apparatets elektriske spænding skal være identisk med den elektriske spænding i det lysnet, som apparatet skal tilsluttes.
- Før brug skal du først slutte adapteren til stikkontakten og derefter tilslutte apparatets stik. For at afbryde forbindelsen skal du følge trinene i omvendt rækkefølge.

Slut kun standardstik til adapteren. Tilslut ikke separate ledninger, klemmer etc.

- Må kun bruges i tørre områder.
- Beregnet til midlertidig brug. Afbryd strømforsyningen efter brug.
- Adapteren er ikke beregnet til brug af personer, hvis fysiske, sensoriske eller mentale handicap eller mangel på erfaring og ekspertise forhindrer sikker brug, medmindre de overvåges eller instrueres i brugen af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed. Børn må ikke få lov til at lege med adapteren.

Tekniske parametre

Type: PRO Light USB AC45PD

Maks. belastning:

maks. 7 A, 100 V / 700 W – 250 V / 1 750 W

USB-C: 5–20 V / maks. 3 A (maks. 45 W PD)

USB-A: 5–9 V / maks. 2.4 A (maks. 20 W)

Udgang med dobbelt port (A + C): maks. 24 W delt

Gennemsnitlig aktiv effektivitet: 89.9 %

Effektivitet ved lav belastning (10 %): 80.0 %

Indgangseffekt uden belastning: 0,05 W

Udskiftning af sikringen

Langsom pico-sikring (glas eller keramik):

T 7 A – 250 V AC, 6,3 × 25,4 mm

Garanti og ansvarsbegrænsning

Dette produkt er udviklet til at opfylde internationale sikkerhedskrav. Brugeren skal håndtere produktet med den nødvendige omhu og forsigtighed. Garantien udløber 24 måneder efter købsdatoen og er udelukkende begrænset til udskiftning af det defekte produkt. Med undtagelse af udskiftning af et defekt produkt i garantiperioden er WorldConnect AG under ingen omstændigheder ansvarlig for direkte og indirekte skader og/eller følgeskader forårsaget af (i) et defekt produkt, (ii) force majeure, (iii) brug af produktet i modstrid med dets tilsigtede formål, (iv) brug i strid med brugsanvisningen. Virksomheden er ikke ansvarlig for tabt fortjeneste, nedetid, tab af data og andre tab og/eller skader, der opstår som følge af korrekt brug eller misbrug af produktet.

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI, d.o.o. jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
 - predelave brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemelskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in prikladne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščenim delavnicam (EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom.

EMOS SI, d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA:

Potovalni adapter

TIP:

P0056U

DATUM IZROČITVE BLAGA:

Servis: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini, Slovenija
tel: +386 8 205 17 21
e-mail: reklamacije@emos-si.si